



**Skater Hockey  
Inline Hockey**

**Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara**

**1 Aumont Loggers II**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
55	C	BERSIER Jonas	2892	05:34	61		1					57:43	88	2	59:43	C1
60	A	REY Johann	1946	32:18	HC		2									
60	G	YERLY Floriane	3736	48:56	KP	44	3									
	G			55:01	HC	61	4									
50		BUCHS Patrick	1381													
44		REY Alain	1554													
61		NOËL Anthony	2591													
88		PECLARD Hugo	2886													
7		BUTTET Grégory	7001													
10		MULLER Fabien	16767													
				<b>TOTAL</b>				<b>4</b>								
				<b>TIME OUT</b>								<b>2 min</b>				

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1 Aumont Loggers II**

**D2**

**CLUB 2 Rolling Aventicum II**

**D2**

Lieu / Ort **Aumont** Date / Datum **14.12.2016**  
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **20:00** End / Ende **21:46**  
Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **B154**  
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer  
Autre / Altro Spettateurs / Spettatori **8**

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname  
Signature / Firma  
No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift

**COACH**

Surname / Name Forename / Vorname  
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature **1946**

**REY Johann**

Time Keeper Chronométrateur **1849 GROGNOZ Thierry**

Official scorer Marqueur **2796 GROGNOZ Nadine**

Referee 1 Arbitre 1 **3152 STALDER Bastien**

Referee 2 Arbitre 2 **1941 CHRISTAN Florent**

Tech. Director Directeur tech.

**2 Rolling Aventicum II**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15	C	APOTHÉLOZ Samuel	3141	09:26	KP	13	1					25:00	99	2	27:00	H
13	A	PERSEGHINI Robin	2445	20:41	15	KP	2					36:01	18	2	38:01	K1
31	G	KOULBANIS Thierry	3651	35:45	18	23	3					44:40	18	2	46:40	C1
	G			38:56	18		4					53:57	13	2	55:01	S1
12		STETTLER Aymeric	3004	49:48	KP	15	5									
17		HAYOZ Thierry	3230													
23		HOCHSTRASSER Stéphane	2372													
21		FONTANA Loïc	2729													
70		GALLEY Vincent	3137													
99		RIEDO Loris	3112													
KP		KALTENRIEDER Joël	3014													
18		SCHORNOZ Kellian	2982													
				<b>TOTAL</b>				<b>5</b>								
				<b>TIME OUT</b>								<b>8 min</b>				

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

**FINAL**

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>5</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>3</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Rolling Aventicum II</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>1</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.

**COACH**

Surname / Name Forename / Vorname  
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature **2157**

**MAILLARD Eric**